



# ORBEIL

# BULLETIN MUNICIPAL JANVIER 2023



# SOMMAIRE

<b>LE MOT DU MAIRE</b>	P. 3
<b>LA VIE COMMUNALE</b>	
• URBANISME, TRAVAUX VOIRIE 2022, TRAVAUX 2023, RAPPEL POUR DOSSIER D'URBANISME	P. 4
• DOMAINE DE VORT	P. 5
• ECOLE, ACCUEIL PERISCOLAIRE ET RESTAURANT SCOLAIRE	P. 5
• LES AFFAIRES SOCIALES	P. 6
• LES ACTUALITES DU 2 <sup>EME</sup> SEMESTRE 2022	P. 7-9
<b>MAIRIE</b>	
• RENSEIGNEMENTS PRATIQUES, HORAIRES, PERMANENCES	P. 10-11
• CONTACTS UTILES	P. 11
<b>TARIF DES LOCATIONS DE LA COMMUNE</b>	
• SALLE DES FETES ET AUTRES SALLES	P. 12-13
• DOMAINE DE VORT	P. 14-16
• TARIF DESINFECTON DES SALLES COMMUNALES	P. 16
• MARABOUS D'ORBEIL ANIMATIONS	P. 17
<b>INFORMATIONS</b>	
• SICTOM, COMPOSTEURS PARTAGES	P. 17
<b>LES ASSOCIATIONS</b>	
• AMICALE LAIQUE	P. 18-22
• LES SABOTS D'ORBEIL – BOURREE YSSOIRIENNE	P. 23
• LE CLUB DES JOURS HEUREUX	P. 23
• APE	P. 24
• ORBEIL ANIMATIONS	P. 25
• LE NEZ A TA PORTE	P. 26
• PERTHUS PETIT NICE	P. 26
• LES FOURS EN FETE	P. 27
• ADN	P. 27
<b>CALENDRIER DES FESTIVITES 1ER TRIMESTRE 2023</b>	P. 28

Directeur de la publication : MERLEN Bernard

Crédits photographiques : BOUILLAND Frédéric, CHALLENGE Nathalie, GARDETTE Christelle, GAYDIER Simonne, GIRARD Didier, GUERET Gilles, MERLEN Bernard, MESTAS Chantal, ROUCHON Gérard, VIDAL Gisèle, Orbeil Animation, les Sabots d'Orbeil, les Jours Heureux, l'Amicale Laïque, L'APE, l'ADN, API, Perthus Petit Nice, Gaëlle VIVANT



Bernard MERLEN  
Maire d'ORBEIL

# LE MOT DU MAIRE

2022 va bientôt tirer sa révérence et annonce les fêtes de fin d'année qui j'espère seront dans un climat plus serein.

Ce deuxième semestre divers chantiers ont été effectués.

L'entreprise CYMARO a effectué les travaux de remise en état de nos chemins et de nos fossés. La buse du fossé de Barsou a été changée par une buse plus conséquente. La route reliant Barsou à Beauregard a été reprofilée. Ces travaux sont maintenant achevés et ont pu être réalisés grâce aux fonds d'urgence que nous avons pu obtenir auprès de la Région et du Département (deux fois 40% du montant hors taxes de nos travaux). Nos promeneurs ont pu constater la réfection de nos chemins.

Cette même société a terminé les travaux de mise en séparatif du réseau d'assainissement de Perthus, de la Ribeyre et du Pont d'Orbeil sous les directives du SIREG qui est le syndicat d'assainissement d'Issoire et de sa région.

Dans un second temps, nous allons procéder à la mise en sécurité d'Orbeil concernant les aléas climatiques avec un premier projet en cours d'étude pour le secteur de Naves. Nos subventions concernant ces travaux ont été acceptées par l'État.

Par la suite, nous étudierons un second projet concernant le lotissement situé sur le haut de la montée de Chamblard. Nous solliciterons l'aide de l'État, de la Région et du Département pour ces travaux.

L'équipe municipale accompagnée de la responsable urbanisme planification de l'Agglo Pays d'Issoire et du CEREMA (centre d'études et d'expertise sur les risques, l'environnement, la mobilité et l'aménagement) ont sillonné notre commune afin d'affiner l'étude hydrologique dans le but d'une possible modification de notre Plan Local d'Urbanisme Intercommunal qui je vous rappelle régit toutes les réglementations d'urbanisme de notre commune. Cette étude est prise en charge conjointement à 50 % par ces deux entités.

L'année qui se termine a été difficile pour tout le monde mais notre commune a pu réaliser en grande partie ses projets et espérons un début d'année meilleur que les deux précédentes.

Je souhaite à chacune et chacun d'entre vous d'excellentes fêtes de fin d'année, qu'elles puissent vous apporter des moments conviviaux et de bonheur partagé.

Pour la première présentation de mes vœux je vous invite le

**Vendredi 13 janvier 2023 à 19h00**  
**à la salle des fêtes au Chauffour.**

Les présidentes et présidents de nos associations présenteront leurs nombreuses activités à tous, principalement aux nouveaux habitants.

La soirée se prolongera par un pot de l'amitié.

Bernard MERLEN

# LA VIE COMMUNALE

## URBANISME

Concernant les contraintes que vous connaissez au sujet de notre PLUI et de son étude hydrologique pour l'élaboration de nos travaux, nous avons rencontré à deux reprises sur cette dernière partie de l'année l'API et le CERAMA (centre d'étude et d'expertise sur les risques, l'environnement, la mobilité et l'aménagement)

afin de pouvoir déterminer exactement le positionnement de nos talwegs. Ces réunions vont permettre d'affiner ces couloirs de ruissellement afin de présenter une nouvelle cartographie de notre commune qui, nous l'espérons, aboutira sur un assouplissement de notre PLUI.

## TRAVAUX VOIRIE 2022

L'année 2022 aura été riche en travaux sur la commune. Deux gros chantiers ont occupé la collectivité : D'une part l'aménagement du bourg de Perthus et d'autre part les gros travaux de réfection de nos chemins communaux.

A Perthus, les travaux entrepris par l'entreprise CYMARO se termineront en cette fin d'année 2022 par les couches de revêtements définitifs sur chaussées et trottoirs.

Les équipes de la société SPIE, qui s'occupent des câblages et raccordement pour la basse tension et l'éclairage public finissent également leurs prestations pour le compte de Territoire d'Énergie Puy-de-Dôme. Enfin, le réseau de télécommunication est en plein déploiement en souterrain.

La dernière étape de cette opération sera l'effacement d'une partie des réseaux aériens ainsi que leurs supports.

Grâce aux aides exceptionnelles du Département et de la Région, les travaux de remise en état de nos chemins communaux, de nos fossés, de nos talus ont pu être entrepris par l'entreprise CYRAMO tout au long du printemps et de l'été. Ils se termineront en cette fin d'année par la réhabilitation des deux derniers chemins qui avaient été fortement dégradés lors des deux épisodes orageux de l'année 2021 : le chemin de Perre Dure et le chemin de Vort à Moidas.

Au regard de ces travaux et afin de préserver nos ouvrages, un entretien annuel sera programmé qui nous permettra ainsi de mieux maîtriser les futures intempéries.

En dernier lieu, il faut associer et remercier également les agriculteurs de notre commune qui, sans leur participation, leurs connaissances du terrain et leurs indications, ces travaux n'auraient pu être entrepris aussi parfaitement.

## TRAVAUX 2023

En ce qui concerne le programme des travaux pour l'année prochaine, deux grandes directives sont données : d'une part la continuité de l'entretien de nos espaces communaux et d'autre part la création de bassins de compensation qui nous permettront d'éviter les débordements des eaux de ruissellement lors de forts épisodes

pluvieux. Dans un premier temps, deux bassins seront réalisés : un à Naves et l'autre sur le terrain de la Prade. A ce jour, nous en sommes aux études et achats de terrains, mais nous ne manquerons pas de vous tenir informés des suites de ce dossier.

## RAPPEL POUR DOSSIERS D'URBANISME

Avant de monter vos dossiers de demande de permis de construire, de déclaration préalable ou de certificat d'urbanisme opérationnel, il vous est fortement conseillé de passer en mairie les vendredis soirs lors de la permanence de

Monsieur Frédéric BOUILLAND (de 17h à 18h) afin de voir la compatibilité de vos projets avec l'étude hydrologique et les contraintes du PLUI. Cela permettra de gagner du temps lors du dépôt du dossier de demande d'urbanisme.

*Frédéric BOUILLAND, 2<sup>ème</sup> adjoint*



## LE DOMAINE DE VORT

Cette année 2022, le Domaine de Vort a été très bien loué même sur l'automne, et l'année 2023 s'annonce bien remplie. C'est tant mieux. Cela nous permet de renouveler le mobilier comme certains lits, armoires et chaises et donner plus de confort dans les chambres.

Pour mémoire toute personne de la commune peut louer le domaine même en semaine à des fins personnelles comme professionnelles.

Pour plus d'informations, n'hésitez pas à contacter Michel au 04.73.89.53.12

ou au 06.08.00.03.43

ou par mail [vort.orbeil@wanadoo.fr](mailto:vort.orbeil@wanadoo.fr).



*Christelle GARDETTE et Florence FAYE*

## L'ECOLE, L'ACCUEIL PERISCOLAIRE ET LE RESTAURANT SCOLAIRE

Bonjour à tous.

Déjà la partie 2022 de notre année scolaire se termine.

Depuis la rentrée de Toussaint, nous expérimentons un nouveau mode de fonctionnement au restaurant scolaire. Cette expérimentation résulte d'une concertation avec les parents d'élèves et d'une suggestion de l'équipe enseignante d'Orbeil qui a mis la notion du vivre ensemble et la responsabilisation des enfants au cœur de son projet pédagogique.

Les enfants ne sont plus servis à l'assiette. Un plat est déposé sur chaque table et c'est un enfant « chef de table » désigné qui est chargé de distribuer les portions à ses camarades de table. Il est responsable de sa table, s'assure de la propreté de la table et que tout le monde mange correctement et à sa faim. Le rôle de « chef de table » est pris très au sérieux par les enfants. Les tout petits continuent d'être servis à l'assiette et sont toujours assistés par le personnel.

En 2023, nous ferons le point sur cette expérimentation et déciderons si ce mode de fonctionnement sera reconduit.

Nous avons des soucis de personnel. La cuisinière en arrêt maladie et deux départs, dont un a été remplacé. Nous sommes en cours de recrutement pour compléter notre personnel.

Marie-Amélie est partie dans une autre commune sur un poste d'ATSEM à 35h. Nous lui souhaitons une bonne continuation dans ce nouveau poste qu'elle souhaitait et que nous ne pouvions pas lui proposer. Dominique part à la retraite et nous lui souhaitons également le meilleur pour une retraite bien méritée.

Nous vous souhaitons à tous et plus particulièrement aux enfants d'excellentes fêtes de Noël.

*Mireille GAYARD et Sandrine MANLHIOT*

# LES AFFAIRES SOCIALES

## SENIORS

### Activités pour maintenir une bonne qualité de vie et favoriser le lien social

En partenariat avec le CLIC, nous vous proposons diverses activités :

- Activités physiques adaptées pouvant être couplées avec de la sophrologie
- Alimentaire mon cher Watson : ateliers de nutrition
- Atelier informatique : pour se familiariser avec l'informatique, naviguer sur internet, naviguer sur les réseaux sociaux...
- Marchons dans nos campagnes et Redansons dans nos campagnes
- Sophrologie : relaxation

- Rendez-vous Âge'ilite : prévention des chutes et autonomie de la personne âgée
- Ateliers bien chez soi : séances d'information pour bien aménager son logement et vivre confortablement
- Séances de gymnastique adaptée et art-thérapie

Si le nombre de participants est insuffisant, nous pouvons nous greffer avec des communes voisines.  
Renseignements et/ou inscription en mairie.

## PANIER GOURMANDS

Nous remercions Orbeil Animation et le CCAS de la commune qui ont offert un panier gourmand à nos séniors de plus de 77 ans

pour ces fêtes de fin d'année.  
Ce fut l'occasion d'échanger un moment convivial en leur compagnie.

## MUTUELLE DE VILLAGE

La commune d'Orbeil est en partenariat avec la mutuelle de village PRECOCIA.

N'hésitez pas à vous renseigner :



**PRECOCIA => Nos coordonnées :**

Agence :  
21 Rue de Sarliève – Le Triangle – 2<sup>ème</sup> étage –  
63 800 Cournon d'Auvergne  
Du Lundi au Vendredi de 10h à 12h et de 14h à 16h30  
suite aux dispositions sanitaires actuelles

Téléphone : 04 73 31 75 00  
Du Lundi au Vendredi de 9h30 à 12h et de 14h à 17h

Mail : [emilie.rolland@precocia.fr](mailto:emilie.rolland@precocia.fr)

Site Internet : [www.mutuelle-precocia.fr](http://www.mutuelle-precocia.fr)



Le temps passe... Ce n'est que du bonheur donné à ceux qui savent saisir la magie de chaque instant.

Nous vous souhaitons de belles fêtes de fin d'année. Tous nos meilleurs vœux pour 2023

*Florence FAYE et Mireille ARCHIMBAUD*

# LES ACTUALITES DU 2<sup>EME</sup> SEMESTRE 2022

## DIPLOME MEDAILLE D'HONNEUR COMMUNALE

Le 17 octobre 2022, une cérémonie a été organisée afin de mettre à l'honneur trois employées communales en activité ou retraitées. Il s'agissait de Madame Sandrine ROUX, actuellement ATSEM qui a reçu la médaille échelon argent. Madame Gisèle VIDAL, ATSEM en retraite a également reçu la médaille échelon argent. Enfin Madame Pierrette FEUR, secrétaire en retraite depuis le début de l'année 2022 a reçu la médaille échelon or.

Lors de cette cérémonie, les deux maires honoraires (Annie CHALVIGNAC et Gérard GOURBEYRE) sont également intervenus afin de souligner le travail et le mérite des employées communales qu'ils ont bien connues.

## REMISE DE DIPLOMES

Le vendredi 18 novembre, Monsieur le Maire a participé à la remise du diplôme national du Brevet au Collège des Près.

Il a remis les diplômes aux jeunes d'Orbeil. C'était une cérémonie importante pour nos jeunes car il s'agit de leur premier diplôme.



BOURREAU Alexia (mention Bien)  
CHABANNES Many (mention Très bien)  
CHAUMONT Lou (mention Assez bien)  
COTTEL Raphael (mention Très bien)  
DENEUVE Malo (mention Très bien)  
FERREIRA-CHAUVEAU Hugo (mention Assez bien)  
FERREIRA-CHAUVEAU Tom (mention Assez bien)  
GRAND Emma (mention Bien)  
PILANDON Anaëlle (mention Bien)  
POULLOSSIER Léane  
RENA Tom (mention Très bien)  
ROUSSELET Clémence (mention Bien)





## TRAVAUX SUR LE MONUMENT AUX MORTS

Le monument aux morts situé dans l'ancien cimetière a fait l'objet d'une rénovation. Les plaques portant les noms des morts pour la France étaient devenues avec le temps et les intempéries illisibles et certaines cassées. Les employés communaux les ont retirées et réparées. Grâce à la patience d'une bénévole qui a repeint tous les noms avec un petit pinceau, les noms des morts pour la France ont pu retrouver un peu plus de dignité. Nous remercions cette dame pour les heures qu'elle a passées sur ce travail de patience. Grâce à elle, le monument a retrouvé ses couleurs et était digne pour la cérémonie du 11 novembre.



**P**

Du 30 septembre au 2 octobre, l'édition 2022 de l'événement « Ailes et Volcans » a permis à nombre de nos administrés de voir évoluer des avions remarquables dans le ciel d'Orbeil et notamment la célèbre Patrouille de France qui semble s'être amusée avec la toiture de notre église.





## **SPECTACLE DESTINE AUX ENFANTS DES CENTRES DE LOISIRS**

Le 30 novembre, Orbeil a accueilli les spectacles de Noël de l'API.

300 enfants des centres de loisirs de l'Agglo ont pu profiter de la salle des fêtes du Chauffour pour un concert-spectacle

Ils ont été captivés par le concert proposé par Florian Allaire et les MiniZoreilles.



## **RECENSEMENT DE LA POPULATION**

Après le recensement effectué courant janvier 2022, nous avons les résultats.

L'INSEE nous informe que la population totale légale à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2023 est de 883 personnes à Orbeil.

## **DOSSIER RECONNAISSANCE CATASTROPHE NATURELLE**

Suite au Flash Info sécheresse 2022, plusieurs personnes nous ont informés que leurs bâtiments avaient subi des dégâts.

Nous avons déposé auprès des services de l'Etat un dossier de demande de reconnaissance de l'état de catastrophe naturelle pour le phénomène sécheresse / réhydratation des sols.

Nous vous tiendrons informés du suivi de cette demande. Sachez d'ores et déjà que les délais d'instruction sont très longs et que nous n'attendons pas la réponse de l'Etat avant au moins 6 mois.

## **PLAN COMMUNAL DE SAUVEGARDE**

Le Plan communal de sauvegarde de la commune a été révisé en septembre 2022.

Il est consultable sur le site de la commune dans la rubrique mairie - sécurité.

# MAIRIE

## RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

### COORDONNÉES DE LA MAIRIE

1, Rue des Ecoles - 63500 ORBEIL

Tél. : 04.73.89.19.16

Adresse mail : [mairie.orbeil@wanadoo.fr](mailto:mairie.orbeil@wanadoo.fr)

Site Internet : [www.orbeil.com](http://www.orbeil.com) ou [www.orbeil.fr](http://www.orbeil.fr)

### HORAIRES D'OUVERTURE DU SECRÉTARIAT AU PUBLIC

Lundi et vendredi de 16 h à 18 h. Jeudi de 17h à 18h.

### PERMANENCE DES ÉLUS

Secteur	Responsable	Suppléants	Permanences en mairie
Administratif	Bernard MERLEN Maire		Tous les lundis de 17h00 à 18h00
Bâtiments communaux et gestion personnel de voirie	Gilles GUERET Premier adjoint	Bruno LAURENT	Tous les jeudis de 17h00 à 18h00
Voirie urbaine, rurale et urbanisme (*)	Frédéric BOUILLAND Deuxième adjoint		Tous les vendredis De 17h00 à 18h00
Ecole, accueil périscolaire et affaires sociales	Mireille GAYARD Troisième adjoint	Sandrine MANLHIOT	Assure les remplacements et sur rendez-vous
Domaine de Vort Et espaces verts	Christelle GARDETTE Quatrième adjoint	Florence FAYE	

(\*) Pour toutes les affaires d'urbanisme (demande de permis de construire, renseignements et certificats d'urbanisme, etc.), veuillez **impérativement** vous adresser à Frédéric BOUILLAND les vendredis de 17h00 à 18h00. Il est préférable de prendre un rendez-vous afin d'éviter toute attente inutile. Rappel pour le dépôt des documents d'urbanisme : 4 exemplaires pour les permis de construire et 3 exemplaires pour les autres demandes (certificats d'urbanisme, déclarations préalables, etc)

### ÉCOLES

Téléphone groupe scolaire : 04.73.55.59.27

Adresse mail : [ecole.orbeil.63@ac-clermont.fr](mailto:ecole.orbeil.63@ac-clermont.fr)

### RESTAURANT SCOLAIRE

Adresse mail : [restauscolaire.orbeil@orange.fr](mailto:restauscolaire.orbeil@orange.fr)

### RÉSERVATIONS DE LA SALLE DES FÊTES

Adresse de la salle : Chemin d'Ybois, Le Chauffour, 63500 ORBEIL

Téléphone (mairie) : 04.73.89.19.16

(lundi, mardi, jeudi et vendredi de 9h à 18h)

# RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

## DOMAINE DE VORT

Gîte de séjour, location de salles pour formations et séminaires

Adresse : Domaine de Vort  
63500 ORBEIL  
Téléphone et fax : 04.73.89.53.12  
Portable : 06.08.00.03.43  
Adresse mail : [vort.orbeil@wanadoo.fr](mailto:vort.orbeil@wanadoo.fr)  
Site Internet : [www.orbeil.com](http://www.orbeil.com) ou [www.orbeil.fr](http://www.orbeil.fr)

## AGGLOMÉRATION DU PAYS D'ISSOIRE

Adresse : 20, Rue de la Liberté  
BP 90162  
63504 ISSOIRE Cédex  
Téléphone : 04.15.62.20.00  
Service d'aide à domicile, accompagnement des séniors : 04.15.62.20.01

## CONTACTS UTILES

- **SUEZ :**  
Service Clients : 04 2010 2020 (prix d'un appel local)  
(du lundi au vendredi de 9h00 à 13h00 et 14h00 à 19h00 et le samedi de 9h00 à 12h00)  
En cas d'urgence : 0 977 401 135 (prix d'un appel local)  
Vous voulez tout savoir sur votre eau ? Rendez-vous sur : [www.toutsurmoneau.fr](http://www.toutsurmoneau.fr)  
Des informations locales sur l'eau et des services en ligne pour faciliter vos démarches 24h/24.
- **ENEDIS Urgence dépannage électricité :**  
En cas de panne sur le réseau électrique : 09 726 750 63
- **ORANGE :** En cas de panne ou dysfonctionnement : 3900 (pour les particuliers)
- **Gendarmerie :**  
En journée de 8h à 19 h : 04.73.89.80.80 (gendarmerie d'Issoire)  
Urgences 24H/24 : 17 (Centre opérationnel de Clermont-Fd)
- **Pompiers :** 18
- **SAMU :** 15
- **Centre anti-poisons de Lyon** 04.72.11.69.11
- **« Allô service public »** 3939 (\*)

et le portail internet de l'administration française : [www.service-public.fr](http://www.service-public.fr) informent l'utilisateur sur les sujets de la vie quotidienne et l'orientent vers les organismes administratifs lui permettant de connaître ses obligations, d'exercer ses droits et d'accomplir ses démarches.

(\*) le 3939 est accessible du lundi au vendredi de 8h30 à 18h30 et le samedi de 8h30 à 12h30. (0,12 € TTC/min à partir d'un poste fixe)

- **CABINET D'INFIRMIERES D'ORBEIL**  
12, Route d'Issoire – Le Chauffour – 63500 ORBEIL, Tél : 06.65.37.43.34  
Les infirmières ne tiennent pas de permanence à leur cabinet du Chauffour.
- **TAXI D'ORBEIL** Tél : 04.73.55.92.74
- **Centre d'appel des plaintes de l'Agence nationale des Fréquences**  
(pour signaler les perturbations de la réception de la TNT) : 0970 818 818 (prix d'un appel local)



# TARIF DES LOCATIONS

Le tarif préférentiel n'est applicable qu'aux habitants et aux agents communaux d'Orbeil afin de leur permettre de fêter un évènement les concernant personnellement ou concernant leurs descendants ou ascendants en ligne directe (enfants, petits-enfants, parents ou grands-parents). La sous-location ou le prête-nom pour le compte d'une personne n'habitant pas sur la commune sont totalement interdits.

## TARIFS SALLES DES FETES DU CHAUFFOUR ET AUTRES SALLES A COMPTER

**DU 1<sup>ER</sup> JANVIER 2023** (Délibération n° 6 du 27 janvier 2022)

### SALLE DES FETES

Bénéficiaires	Grande salle	Petite salle	Cuisine	Forfait GS+PS+C
Particuliers, associations, professionnels pour la demi-journée (2)	231€	91€	51€	372€
Particuliers (2), associations (1), professionnels pour le week-end	504€	220€	117€	728€
Location à l'année scolaire pour une activité un soir par semaine	1967€	1070€		

(1) Les associations de la commune citées bénéficient d'un tarif spécial : Amicale Laïque d'Orbeil, Les Jours Heureux, Orbeil Animations, Les Sabots d'Orbeil- Bourrée Yssoirienne, Associations des Chasseurs d'Orbeil, Bricoles et Fariboles, Association des Jeunes, Collectif le Pied en Dedans, Le Nez à ta Porte,

(2) **Les habitants de la commune et agents communaux bénéficient de 40% sur les tarifs des salles.**

FORFAITS	Grande salle	Petite salle	Cuisine	Forfait GS+PS+C
Ménage	221€	110€	110€	441€
Chauffage	80€	30€		110€
Cautions	Grande salle		Petite salle	
Cautions	800€		800€	

### AUTRES SALLES

Bénéficiaires	Local Mezzanine	Local Orange Bleue
Particuliers, associations (1), professionnels pour la demi-journée / week-end	30 €	30 €
Location à l'année scolaire pour une activité un soir par semaine (2)	700 € Soit 70 €/mois	700 € Soit 70 €/mois

(1) Les associations de la commune citées bénéficient d'un tarif spécial : Amicale Laïque d'Orbeil, Les Jours Heureux, Orbeil Animations, Les Sabots d'Orbeil- Bourrée Yssoirienne, Associations des Chasseurs d'Orbeil, Bricoles et Fariboles, Association des Jeunes, Collectif le Pied en Dedans, Le Nez à ta Porte,

(2) Possibilité de paiement au mois ou à l'année, le tarif appliqué sera inscrit dans la convention.

Forfaits	Local Mezzanine	Local Orange Bleue
Chauffage - (Par séance)	5 €	5 €

# TARIFS SALLES DES FETES DU CHAUFFOUR ET AUTRES SALLES A COMPTER

## DU 1<sup>ER</sup> JANVIER 2024 (Délibération n° 51 du 11 octobre 2022)

Possible révision en cours d'année 2023

### SALLE DES FETES

Bénéficiaires	Grande salle	Petite salle	Cuisine	Forfait GS+PS+C
Particuliers, associations, professionnels pour la demi-journée	260€	100€	55€	400€
Particuliers (2), associations (1), professionnels pour le week end	560€	245€	130€	800€
Location à l'année scolaire pour une activité un soir par semaine (3)	2.170€ soit 217 €/mois	1.180€ Soit 118 € /mois		

- (1) Les associations de la commune citées bénéficient d'un tarif spécial : Amicale Laïque d'Orbeil, Les Jours Heureux, Orbeil Animations, Les Sabots d'Orbeil- Bourrée Yssoirienne, Associations des Chasseurs d'Orbeil, Bricoles et Fariboles, Association des Jeunes, Collectif le Pied en Dedans, Le Nez à ta Porte,
- (2) **Les habitants de la commune et agents communaux bénéficient de 40% sur les tarifs des salles.**
- (3) Possibilité de paiement au mois ou à l'année, le tarif appliqué sera inscrit dans la convention.

FORFAITS	Grande salle	Petite salle	Cuisine	Forfait GS+PS+C
Ménage	230€	120€	120€	450€
Chauffage	100€	40€		130€

Cautions	Grande salle	Petite salle
Cautions	800€	800€

### AUTRES SALLES

Bénéficiaires	Local Mezzanine	Local Orange Bleue
Particuliers, associations (1), professionnels pour la demi-journée / week-end	30 €	30 €
Location à l'année scolaire pour une activité un soir par semaine (2)	700 € Soit 70 €/mois	700 € Soit 70 €/mois

- (1) Les associations de la commune citées bénéficient d'un tarif spécial : Amicale Laïque d'Orbeil, Les Jours Heureux, Orbeil Animations, Les Sabots d'Orbeil- Bourrée Yssoirienne, Associations des Chasseurs d'Orbeil, Bricoles et Fariboles, Association des Jeunes, Collectif le Pied en Dedans, Le Nez à ta Porte,
- (2) Possibilité de paiement au mois ou à l'année, le tarif appliqué sera inscrit dans la convention.

Forfaits	Local Mezzanine	Local Orange Bleue
Chauffage - (Par séance)	5 €	5 €

# DOMAINE DE VORT

Le chauffage est refacturé aux locataires en fonction de la consommation réelle de gaz mesurée par le compteur volumétrique.

Les animaux ne sont pas acceptés au domaine de Vort.

## TARIFS DU DOMAINE DE VORT A COMPTER DU 1<sup>ER</sup> JANVIER 2023

(Délibération n° 6 du 27 janvier 2022)

### Tarifs location week-end 2023

**Une location d'un minimum de 3 chambres est obligatoire** en complément de la location d'une salle lors d'un week-end en 2023.

TARIF GITE* sans chauffage	1 NUIT	2 NUITS	3 NUITS	4 NUITS	1 SEMAINE
3 CHAMBRES (12 couchages)	530€	670€	810€	1008€	1870€
6 CHAMBRES (24 couchages)	890€	1288€	1584€	1960€	3720€
10 CHAMBRES (34 couchages)	1280€	1750€	2142€	2720€	5267€

\*forfait gite comprend les chambres, le salon, la cuisine et la salle à manger

Forfait salles sans chauffage en complément du gite	Week-end
Salle Panoramique	400€
Salle Supérieure	330€
Forfait 2 Salles	730€

Pour les week-ends de 3 jours comme Pâques, l'Ascension et Pentecôte, le forfait 3 nuits est obligatoire. Il se peut que cette obligation soit imposée les week-ends avec 1 jour férié attendant au week-end.

### Tarifs location semaine ou sous conditions\*\*

TARIF SALLES sans gite	Week-end**	1 journée en semaine
Salle panoramique	400€	200€
Salle supérieure	330€	185€
Cuisine	60€	60€
Forfait 2 salles + cuisine	750€	400€
Salle cèdre en juillet et août	360€	

\*\* la location est possible dans un délai maximum de **6 semaines** avant l'entrée dans les lieux. Ce forfait est applicable à partir du 01/02/2022 au montant indiqué.

Exemple : réservation en date du week-end du 19 au 20 février, il est possible de louer à partir du 07 janvier de la même année sans obligation de louer les chambres.

En semaine possibilité de louer une chambre : tarif 1 personne par chambre : 25€  
2 personnes par chambre : 40€



Pour les habitants et les employés de la commune une remise de 25% du prix est accordée pour une location à leur nom (la sous location est interdite).

La refacturation du chauffage est effectuée en fonction de la consommation réelle constatée sur le compteur volumétrique de gaz (pour la salle panoramique et supérieure) ou d'électricité (pour la salle du cèdre) en fin de location lorsque le chauffage est déclenché à la demande du locataire. Un relevé du compteur est fait au début et à la fin de la location.

CAUTIONS	DEGATS MATERIELS	MENAGE
GITE et / ou SALLES	1000€	250€
SALLE CEDRE	500€	500€

FORFAIT MENAGE	TARIFS
GITE	260€
CHAMBRE	32€ par chambre
SALLE PANORAMIQUE	140€
SALLE SUPERIEURE	140€
SANITAIRES EXTERIEURS	32€
SALLE CEDRE	168€

L'option du forfait ménage devra être signalée 3 semaines avant l'arrivée dans les lieux

## **TARIFS DU DOMAINE DE VORT A COMPTER DU 1<sup>ER</sup> JANVIER 2024**

**(Délibération n° 51 du 11 octobre 2022) - - Possible révision en cours d'année 2023**

**Une location d'un minimum de 3 chambres est obligatoire** en complément de la location d'une salle lors d'un week-end en 2024.

FORFAIT GITE * sans chauffage	1 NUIT	2 NUITS	3 NUITS	4 NUITS	1 SEMAINE
3 CHAMBRES (12 couchages)	590€	720€	810€	1008€	1870€
6 CHAMBRES (24 couchages)	980€	1400€	1584€	1960€	3720€
10 CHAMBRES (34 couchages)	1410€	1900€	2142€	2720€	5267€

\*forfait gite comprend les chambres, le salon, la cuisine et la salle à manger

Forfait salles sans chauffage en complément du gite	Week-end
Salle Panoramique	450€
Salle Supérieure	370€
Forfait 2 Salles	800€

Pour les week-ends de 3 jours comme Pâques, l'Ascension et Pentecôte, le forfait 3 nuits est obligatoire. Il se peut que cette obligation soit imposée les Week-end avec 1 jour férié attenant au week-end.

Forfait salles sans gîte	Week-end**	1 journée en semaine
Salle panoramique	450€	220€
Salle supérieure	370€	200€
Cuisine	70€	70€
Forfait 2 salles + cuisine	850€	450€
Salle cèdre en juillet et août	400€	

\*\* la location est possible dans un délai maximum de 6 semaines avant l'entrée dans les lieux.

Ce forfait est applicable à partir du 01/02/2022 au montant indiqué.

Exemple : réservation en date du week-end du 19 au 20 février, il est possible de louer à partir du 07 janvier de la même année.

En semaine possibilité de louer une chambre : tarif 1 personne par chambre : 30€

2 personnes par chambre : 50€

Pour les habitants et les employés de la commune une remise de 25% du prix est réalisé pour une location à leur nom (la sous location est interdite).

La refacturation du chauffage est effectuée en fonction de la consommation réelle constatée sur le compteur volumétrique de gaz (pour la salle panoramique et supérieure) ou d'électricité (pour la salle du cèdre) en fin de location lorsque le chauffage est déclenché à la demande du locataire. Un relevé du compteur est fait au début et à la fin de la location

CAUTIONS	DEGATS MATERIELS	MENAGE
GITE et / ou salles	1000€	500€
SALLE CEDRE	500€	500€

FORFAIT MENAGE	TARIFS
GITE	260€
CHAMBRE	25€ par chambre
SALLE PANORAMIQUE	110€
SALLE SUPERIEURE	100€
SANITAIRES EXTERIEURS	32€
SALLE CEDRE	200€

L'option du forfait ménage devra être signalée 3 semaines avant l'arrivée dans les lieux

**LOCATION LIT PARAPLUIE : 10€ PAR WEEK END**

## **TARIF DESINFECTION DES SALLES COMMUNALES APPLICABLE PENDANT TOUTE LA DUREE DE LA CRISE SANITAIRE COVID 19**

TARIF DESINFECTION	Salles du Chauffour		Domaine de Vort
Grande salle des fêtes	20 €	Salle panoramique	10 €
Petite salle	10 €	Salle supérieure	10 €
		Salle du Cèdre	15 €
		Totalité du gîte	50 €
		Une chambre	5 €

## **MARABOUS DE L'ASSOCIATION ORBEIL ANIMATIONS**

Deux toiles de tente de 35 m2 chacune sont disponibles.

Pour les habitants de la commune : 30 € par marabou

Pour les associations de la commune : gratuit

## **SICTOM**

### SICTOM Issoire-Brioude :

pour tout changement de bac, vous pouvez contacter directement le SICTOM Issoire-Brioude au 04.71.50.32.92

### JOUR DE COLLECTE DES BACS GRIS :

Toute la commune (sauf Vort)

Domaine de Vort

MERCREDI

LUNDI

### JOUR DE COLLECTE DES BACS BLEUS (RECYCLABLES) :

Toute la commune (sauf Vort)

Domaine de Vort

LUNDI SEMAINE PAIRE

MERCREDI SEMAINE IMPAIRE

### CONTAINERS A VERRE :

Parking de la salle des fêtes au Chauffour

Parking du Pont d'Orbeil

### CONTAINER A TEXTILES :

Parking du cimetière

### DECHETTERIE D'ISSOIRE :

ZAC les Listes – Rue Alexandre Vialatte – 63500 Issoire

Ouverte du lundi au samedi inclus : du 1<sup>er</sup> avril au 30 septembre : 8h – 19h

du 1<sup>er</sup> octobre au 31 mars : 8h – 18h

Tél : 04.73.89.32.75

### **COMPOSTEURS PARTAGES**

En collaboration avec le SICTOM, la commune va faire installer des composteurs partagés dans plusieurs endroits de la commune. Ces composteurs seront disposés dans les quartiers où les gens ne disposent pas de jardin individuel. Ils seront accessibles aux personnes disposant d'un code d'accès et qui auront été familiarisées avec le fonctionnement du compostage.

Merci de retourner à la mairie le questionnaire joint au présent bulletin municipal.

Ce questionnaire nous permettra de connaître au plus près les besoins des particuliers.





# LES ASSOCIATIONS

## L'AMICALE LAIQUE

### LE MOT DU PRESIDENT

Pour la première fois depuis deux ans, la reprise des activités de l'Amicale s'est faite dans des conditions normales, en commençant le 2 septembre 2022 par son assemblée générale.

Cette année, toutes les activités du foyer sont regroupées sur trois jours. Ce qui nous permettra de faire des économies d'énergie.

Seule la section pétanque se joue en extérieur le samedi après-midi, par beau temps, ou le dimanche matin au boulodrome, lorsque le temps ne le permet pas.

Malheureusement, faute d'un nombre suffisant de participants, nous avons dû arrêter la section POUNDFIT. Nous espérons pouvoir la remettre en place dans le futur.

Nous continuons aussi à proposer diverses animations au cours de l'année, (Apéro-Concert – Théâtre – Loto ...), dont les bénéfiques servent au financement des projets de l'école d'Orbeil°.

Parmi les animations rituelles, il y a également le repas des Anciens et des Amicalistes. C'est un moment convivial qui permet de se retrouver autour d'un repas préparé par les bénévoles. Cette année, celui-ci aura lieu le dimanche 15 janvier 2023.

Je tiens à remercier tous les bénévoles, toujours présents pour aider à la préparation et l'organisation de tous les événements de l'Amicale, ainsi que la municipalité pour les aides précieuses et les soutiens qu'elle nous apporte.

J'espère que cette nouvelle année vous apportera tout le bonheur souhaité, et la meilleure santé possible, et je m'associe au conseil d'administration pour vous souhaiter tous mes vœux de bonheur et de santé, et vous dis à bientôt.

*Didier GIRARD*

MARDI	MERCREDI	JEUDI
GYM·DOUCE 10H30—11H30	GYM·TONIC 18h00—19h00	STRETCHING 10h30—11h30
DEFOUL'KIDS—MODELISME 16H45—17H45	✕	DEFOUL'KIDS 16h45—17h45
INFORMATIQUE 17H00—18H00	✕	COUTURE 18h30—20h30
MODÉLISME-ADULTES 18h00—20h00	✕	YOGA 18H30-19H30

## SECTION COUTURE

C'est dans une ambiance toujours aussi conviviale que nos petites mains se retrouvent tous les jeudis de 18h30 à 20h au foyer de l'amicale pour recevoir les conseils de Paulette. Certaines font des sacs, d'autres des vêtements sur-mesure ou bien des retouches.

Les cours sont accessibles même aux débutantes. N'hésitez pas à venir rejoindre notre petit groupe et si vous n'avez pas de machine nous trouverons toujours une solution

Bonne année à tous

*Paulette*



## SECTION DEFOUL'KIDS

Accessible aux enfants de 4 à 11 ans, cette activité est composée de plusieurs thèmes, comme la zumba, la relaxation ou le jeu en groupe.

Elle a pour but de développer les capacités physiques de l'enfant (mobilité, force, endurance, souplesse), et les capacités cognitives, grâce à la zumba qui utilise la musique, mais aussi par des jeux de mémoire, de coordination d'attention.

Favoriser l'échange, la sociabilisation et l'esprit d'équipe à travers le jeu de groupe.

Meilleurs vœux à tous

*Laetitia*



## **SECTION GYMNASTIQUE**

Trois niveaux de gymnastique sont proposés :

### **GYMNASTIQUE D'ENTRETIEN**

Chaque mardi de 10h30 à 11h30 l'équipe redevenue au complet après la crise sanitaire se retrouve au foyer pour dérouiller les articulations, garder notre souplesse et notre musculature sans parler des fous rires qui se manifestent assez souvent et qui font tellement de bien dans ce monde en folie.

Si l'envie de nous rejoindre vous prend, n'hésitez pas à nous rejoindre.

Nous vous trouverons une place.

Bonne année à tous.

*Gisèle*

### **GYMNASTIQUE TONIC**

Découvrez une gymnastique récréative faite de convivialité, d'échanges, de plaisir et de partage. Une gymnastique pour votre bien-être.

Les adhérents apprécient le tonus dispensé par la gym d'entretien, la détente. En pratiquant cette activité, vous verrez votre quotidien s'améliorer progressivement : Amélioration de l'adresse, de la coordination

### **STRETCHING**

Adressée aux adultes, cette discipline est basée sur la pratique d'assouplissements et d'étirements en douceur de manière passive et sans à coup, accompagnés d'un travail respiratoire.

Les étirements vont permettre d'améliorer la souplesse, l'amplitude des mouvements et débarrassent certains muscles de leurs raideurs. Ils vont également permettre le "lâcher prise" psychique chez les personnes stressées.

Les assouplissements, quant à eux, sont davantage destinés à l'amélioration de l'amplitude articulaire et sont axés sur le travail des articulations et des tendons.

Tout ceci représente un excellent moyen de se détendre.



ainsi que de l'équilibre.

Renforcement musculaire avec ou sans petits matériels (élastiques, ballons, poids...)

Entretien de la souplesse articulaire.

Bonne année à tous.

*Nathalie*



Bonnes fêtes de fin d'année à tous

*Laetitia*



## **SECTION MODELISME**

### **• MODELISME ADULTES**

La section modélisme adulte poursuit ses activités les mardis de 18h à 19h30. Tous les amateurs de modélisme débutants ou expérimentés, naval ou aériens, sont les bienvenus pour venir découvrir notre activité en notre atelier au foyer Pierre FOURY.

Bonnes fêtes de fin d'année à tous

*Gérard*



### **• MODELISME ENFANTS**

L'année scolaire a bien commencé avec nos 6 participants. La salle est ouverte le mardi de 16h30 à 17h45. Nous avons constaté que l'entrée en 6ème prive les enfants d'une nouvelle inscription en raison de leur emploi du temps et de leur charge de travail. Aussi, nous avons décidé d'abaisser l'âge d'inscription à 9 ans au lieu de 10. Cependant, trop jeune pour fabriquer un bateau, cette première année sera consacrée à la construction d'une petite maison en bois. Le but est de leur apprendre à utiliser les matériels (scie, poncer, cutter...) Ces jeunes auront de meilleures bases pour la construction d'un bateau en 2ème année.

La journée de navigation sur le plan d'eau du Mas à Issoire est maintenue au 25 juin 2023. Plusieurs clubs de la région sont invités. A cette occasion les jeunes modélistes pourront venir naviguer. Des bateaux leur seront prêtés.

La section modélisme vous souhaite de bonnes et heureuses fêtes de fin d'année. Meilleurs vœux à tous.

*Henri*



## **SECTION PETANQUE**

La section pétanque de l'Amicale Laïque a repris ses habitudes, avec cette année encore de nouveaux joueurs. Les entraînements se font en extérieur, ou au boulo-drome d'Issoire lorsque les mauvais jours arrivent.

Nous remercions donc toutes les personnes qui ont facilité notre activité et nous invitons tous ceux qui seraient intéressés à nous rejoindre

Bonnes fêtes à tous.

*Gérard*



## **SECTION TENNIS DE TABLE**

8 joueurs et 2 équipes s'entraînent chaque semaine, pour participer aux championnats UFOLEP par équipe, ainsi qu'aux individuels départementaux et régionaux, en espérant toujours obtenir le meilleur résultat.

Individuellement, des belles places ont été trouvées lors du Championnat Départemental et Régional.

On recherche des joueurs (petits ou grands) afin de continuer d'échanger quelques balles dans la convivialité le mardi soir à la salle des fêtes du Chauffour.



Ne pas hésiter à contacter l'Amicale Laïque d'Orbeil pour plus d'information.

Les pongistes vous souhaitent de bonnes fêtes de fin d'année.

*Mathieu*

## **SECTION YOGA**

Cette année l'activité YOGA a beaucoup de succès : nous sommes une quinzaine d'amicalistes à la pratiquer le jeudi en début de soirée sur le tatami de la salle Pierre Foury avec notre professeur Edwige Niay.

Au yoga on travaille des muscles profonds en tenant des postures dans la durée ou en les enchaînant lentement. Chaque mouvement est maîtrisé, on apprend à ressentir et contrôler son corps et sa respiration, se concentrer, se détendre.

Donc on n'est jamais essoufflé mais parfois les courbatures du lendemain nous révèlent que nous avons bien sollicité nos muscles !



Cette discipline requiert peu de matériel : un tapis antidérapant et un bloc de mousse, parfois les gros ballons de l'Amicale pour des exercices de confiance et d'équilibre. Pas besoin d'être souple, ni mince, ni sportive, ni mystique. L'ambiance conviviale, le rire communicatif d'Edwige et la séquence finale de détente ou de méditation font des séances de yoga un moment privilégié pour évacuer son stress et se ressourcer.

Bonnes fêtes à tous.

*Annabelle*

## **SECTION THEATRE**

La joyeuse Troupe Quasimodo est remontée sur scène le dimanche 20 novembre 2022.

Le public, venu encore nombreux, était ravi et heureux d'avoir passé un après-midi de détente et de rires.

Le spectacle d'Avril 2023 est en pleine préparation ! Celles et ceux qui voudraient rejoindre la Troupe pour le spectacle d'Avril 2024, contactez-moi dès maintenant (06.42.73.87.14)

Toute la Troupe se joint à moi pour vous souhaiter de très bonnes fêtes de fin d'année.

A bientôt

*Isabelle*



# LES SABOTS D'ORBEIL – BOURREE YSSOIRIENNE

Le folklore auvergnat, très vivant dans notre région, représente la fête, une certaine façon de vivre, un comportement qui, malgré la dureté des travaux, la rigueur de notre climat, marquent les grands événements de la vie d'autrefois, bals, mariages et fêtes patronales.

Pour évoquer ces moments forts, « LES SABOTS D'ORBEIL-BOURREE YSSOIRIENNE » font virevolter danseuses et danseurs au rythme des bourrées, polkas et mazurkas.

Si vous voulez découvrir notre folklore et danser avec nous, n'hésitez pas à nous contacter lors de nos répétitions deux vendredis par mois à la petite salle des fêtes du Chauffour à 20 heures 30.



Nous avons à cœur de faire découvrir notre savoir-faire lors de diverses manifestations : écoles, téléthon, vendred'Issoire et aussi auprès de nos aînés en Ehpad.

*Nicolas OURSAYRE*

## CLUB DES JOURS HEUREUX

Près d'une dizaine de personnes nous on rejoints cette année ; de quoi assurer la continuité de l'association, même si malheureusement nous avons dû accompagner des adhérents à leur dernière demeure. Marthe Moutte par exemple qui était une des mémoires vivantes de notre village et qui manquera à tous. Elle était tellement connue de tous et tellement intéressante.

Nous nous retrouvons tous les jeudis autour de jeux et d'un café afin de pas laisser ankyloser notre cerveau et ce dans la petite salle que nous prête la municipalité à côté de la mairie, afin d'économiser le chauffage devenu hors de prix, car la petite salle des fêtes est bien trop grande à chauffer. Là nous sommes bien ! (la salle juste assez grande pour l'instant) le lieu est plus convivial et plus chaud.

Un repas au restaurant est prévu chaque trimestre afin que tout le monde se retrouve. Le 3 décembre, nous nous sommes retrouvés autour de la table au Lycée Rabelais de Brassac les Mines, une première pour tous.

Après un loto le 19 février 2023, nous prévoyons une sortie au volcan de Lemptegy et une autre au musée de la céramique à Lezoux.

Avec le ferme espoir que nous puissions réaliser notre programme dans son intégralité, si vous n'avez plus envie de rester seul (e) vous pouvez bien sûr venir nous rejoindre.



Bonne année à vous tous.

*Gisèle VIDAL*





## L'APE ORBEIL (ASSOCIATION DES PARENTS D'ÉLÈVES)

*Ape d'Orbeil*

L'APE a fait sa rentrée sous les meilleurs auspices. Notre bureau s'est agrandi avec l'arrivée d'Isabelle GRANGE, Nadège LABOUX et Christelle VISINI. Nous pouvons compter sur bien d'autres parents pour nous accompagner dans cette aventure.

Le mois de Novembre nous a plongés sous le signe d'Halloween. L'APE s'est réunie une soirée par semaine pour vous concocter une superbe déco. Merci aux parents pour leurs idées et leurs mains de fée !

Ainsi, le 12 novembre, notre soirée apéro Karaoke a été un véritable succès, vous étiez très nombreux à apprécier nos planches, la déco et notre mascotte : Jack o'lantern.

Le 16 décembre, l'APE et l'Amicale Laïque ont offert aux enfants et leurs parents, un spectacle de magie. Le Père Noël a fait son apparition pour distribuer les cadeaux et des chocolats à chaque élève. Avant cela, les enfants ont pu apprécier le traditionnel goûter de Noël offert également.

Nous avons clôturé cette soirée par un pot où chacun a pu partager un bon moment, parents et enfants.

Nous souhaitons remercier la municipalité, l'Amicale Laïque et Orbeil Animation pour leur aide précieuse.

l'APE vous souhaite d'excellentes fêtes de fin d'année, de merveilleux moments à partager en famille et entre amis.

Rendez-vous en Janvier !! Nous aurons du pain sur la planche avec la préparation de notre repas année 80.

En attendant, Joyeux Noël et très belle année 2023.

*Le bureau de l'APE.*



# ORBEIL ANIMATIONS

Après deux années consécutives sans vide-grenier, nous avons pu de nouveau l'organiser au mois de mai. Malgré la chaleur, ce fut l'occasion de passer une belle journée pour recréer du lien social.

Orbeil Animation souhaitait absolument relancer la fête patronale. Cette animation traditionnellement organisée par les conscrits allait se perdre par manque de volontaires.

Un programme varié a été proposé sur ce week-end de septembre avec un apéro concert, un feu d'artifice, un concours de vélos fleuris. Les associations de la commune ont continué d'animer la journée du dimanche. Merci à elles pour leur aide. Nous lançons un appel à nos jeunes pour l'organisation de 2023.

Cela faisait deux ans que nous avons réservé notre place à la célèbre API Rando. Elle s'est déroulée le 9 octobre sous la brume mais avec beaucoup de convivialité et de bonne humeur. La municipalité et les maîtresses de l'école d'Orbeil sont venues donner un coup de main pour l'organisation. Les bénéfices de cette action auront permis d'équiper l'école en jeux d'extérieur et d'offrir un panier gourmand à nos aînés.

Dans la continuité des animations phares de l'association, une nouvelle édition du Téléthon a été organisée. Orbeil Animation a collaboré avec l'Amicale Laïque, l'APE et les Sabots d'Orbeil pour proposer des animations sur la matinée. La journée a été une véritable réussite de convivialité et de générosité. Merci à tous pour ce moment.

Le bilan de l'année est correct. Les animations sont l'opportunité de rencontres et d'échanges intergénérationnels. N'hésitez pas à nous rejoindre.

L'ensemble de l'équipe vous souhaite de belles fêtes de fin d'année à tous.

*L'équipe d'Orbeil Animation*

Mail Orbeil Animation :

[orbeil.animation@orange.fr](mailto:orbeil.animation@orange.fr)



*Toute l'équipe d'Orbeil animation  
vous souhaite un joyeux Noël et une très bonne année 2023*





# LE NEZ A TA PORTE

## ATELIER RIGOLOGIE



Rire ensemble, créer du lien, partager l'instant présent, tout ici participe à la détente et au bien-être : échauffement en musique, jeux, exercices de rire et de respiration ludiques, libération émotionnelle et évacuation du stress, relaxation ou méditation guidée... Tout pour se faire du bien et cultiver la joie de vivre. Accessible à tous.

Avec Gaëlle VIVANT, Rigologue, clown hospitalier



Salle des fêtes à **ORBEIL**  
**Jeudi 18H-20H**-Public adulte  
Atelier bimensuel  
Renseignements au **06 09 70 20 52**

Association LE NEZ à TA PORTE  
2 chemin des Cotères-63500 Orbeil

## PERTHUS PETIT NICE

Amis(es) lecteurs et lectrices, bonjour.

L'association «Perthus le Petit Nice» est toujours en sommeil... !!!

Les contraintes sanitaires ne nous ont pas donné la chance, cette année encore, de pouvoir nous rencontrer. Nous avons préféré respecter ce choix suite à un rapide sondage auprès des membres de l'association.

Mais, nous gardons espoir de voir revenir des jours meilleurs...

Nous organiserons notre assemblée générale début d'année prochaine et nous déciderons, ensemble, de nos festivités à venir.

Nous souhaitons à toutes et à tous de belles fêtes de fin d'années.



*La présidente : Josiane Vielle*

# LES FOURS EN FETE

Suite à l'initiative de Richard Kornacki de réanimer les fours de Naves à l'occasion de la fête du pain pour la St Jean, en mémoire de Jean Garreau, l'idée a germé de créer une nouvelle association pour rassembler les gens autour d'un repas dans une ambiance conviviale.

Ainsi a été créée l'association Les Fours en Fêtes, présidée par François MARUCA.

Une première festivité a eu lieu à l'occasion du Beaujolais nouveau au cœur du village de

Naves, autour d'une truffade.

Le prochain événement aura lieu à l'occasion de la fête de la Sainte Paule, le samedi 28 janvier 2023. Elle sera organisée à la salle des fêtes du Chauffour. Nous attendons les habitants d'Orbeil et des alentours avec grand plaisir pour partager un bon moment. Joyeuses fêtes de fin d'année à tous !!!

*François MARUCA*

## L'ADN (LES AMIS DE NAVES)

Cette été l'ADN a changé de bureau avec à sa tête comme présidente Mme Andrieu Aurélie, secrétaire Mme Gras Mélissa et trésorier M. Bataillé David. De nombreux villageois se joignent à nous pour organiser les animations. Notre association a pour but de réunir les gens de Naves autour de manifestations au sein du village.

Vendredi 16 septembre, un petit pot a été organisé afin de présenter le nouveau bureau ainsi qu'une soirée Halloween le 31 octobre qui a réuni environ 25 enfants et une cinquantaine d'adultes. Nous avons aussi organisé une tombola à la fête patronale début septembre.

Pour l'année 2023 nous allons faire un vin chaud avec galettes des rois au mois de janvier, Pâques avec une chasse aux œufs dans le village, un barbecue pétanque, un marché aux plantes au mois de mai et la traditionnelle fête d'Halloween. (si les conditions sanitaires sont favorables).

Merci aux participants de venir si nombreux.

*Les membres de l'ADN*



# CALENDRIER PREVISIONNEL DES FESTIVITES DU 1<sup>er</sup> SEMESTRE 2023

(Sous réserve de l'évolution des conditions sanitaires)

	Festivité	Lieu	Organisateur
<b>JANVIER</b>			
Vendredi 13 janvier à 19h	Vœux du Maire	Salle des fêtes	Municipalité
Dimanche 15 janvier	Repas des Anciens et des amicalistes	Salle des fêtes	Amicale Laïque
Samedi 28 janvier	Repas Tripes	Salle des fêtes	Les Fours en Fête
<b>FEVRIER</b>			
Dimanche 11 février	Représentation théâtrale de la Cie Costières et Trapillon «Un petit jeu sans conséquence »	Salle des fêtes	Le Nez à ta porte
Dimanche 19 février	Loto	Salle des fêtes	Club des Jours Heureux
<b>MARS</b>			
Samedi 4 mars	Repas	Salle des fêtes	APE (Association des parents d'élèves)
Samedi 11 mars	Spectacle	Salle des fêtes	Association La Rigole
Samedi 18 mars	Apéro Concert	Salle des fêtes	Amicale Laïque
Samedi 25 mars	Représentation théâtrale de la troupe « La Goutte d'eau »	Salle des fêtes	Secours Populaire
<b>AVRIL</b>			
Samedi 15 avril soir	Théâtre de Quasimodo	Salle des fêtes	Amicale Laïque
<b>MAI</b>			
Samedi 13 mai	Concours de pétanque	Terrain de l'école	APE (Association des parents d'élèves)
<b>JUIN</b>			
Dimanche 11 juin	Vide-grenier	Allée des Belettes, Allée des Roches, Rue Fontaine Notre Dame	Orbeil Animation
Samedi 24 et dimanche 25 juin	Jeux de société et jeux de rôles	Salle des fêtes	Imaginaire Arverne
Dimanche 25 juin	Sortie bateaux	Plan d'eau du Mas à Issoire	Amicale Laïque